

21

ISSN: 2147-5679

Cilt/Volume: 11

Sayı/ssue: 21

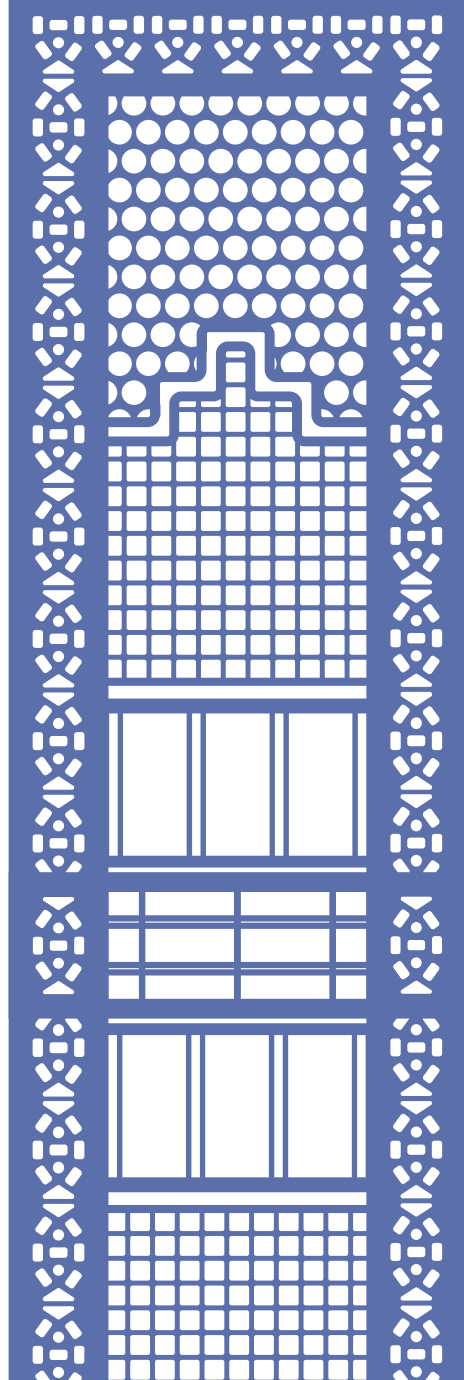
Yıl/Year: 2025



BÎNGÖL ÜNİVERSİTESİ
YAŞAYAN DİLLER ENSTİTÜSÜ

BUYDED

BÎNGÖL ÜNİVERSİTESİ YAŞAYAN DİLLER ENSTİTÜSÜ DERGİSİ • BINGOL UNIVERSITY JOURNAL OF LIVING LANGUAGES INSTITUTE



Kenan Bozkurt • Medeni Öğüt
Avahiya Epîzotê û Vekolîna Motîfan di Çîrokan da:
Wek Mînak Çîroka Gelêrî ya Kerr û Kulik

Hemin Omar Ahmad
Xalîd Begê Ehmed Paşayê Baban di Arşîvên Osmanî de

Hıdır Sönmez • Hasan Çiftci
Lüye U Kerzık Ve Lu U Kerce Masalları Üzerinden
Kuzey Ve Güney Lehçelerinde Zazaca Sentaksının Karşılaştırılması

Mohammed Sedeq Ahmad Naqabi
جوانی سروشت له غهزملی (ئهز پیم نهما سهبرو قهرا)ی عهلی چه ریری دا

Rozerin Aydın
Ji Alîyê Rastîya Zarokan ve Vekolandina Metnên Vegêranê
yên di Pirtûka Dersa Kurmancî ya Pola 5. da

Mehmet Yıldırımçakar
VI. Sempozyûma Kurdiyatê ya Navneteweyî
Ebdurrehîm Rehîmî Hekarî û Mîrasa Wî ya Çandî



BİNGÖL ÜNİVERSİTESİ
YAŞAYAN DİLLER ENSTİTÜSÜ DERGİSİ
BUYDED

Yıl/Year: 2025 Cilt/Volume: 11 Sayı/Issue: 21

ISSN: 2147-5679

Sahibi Owner

Bingöl Üniversitesi Yaşayan Diller Enstitüsü Adına
Dr. Öğr. Üyesi Abdullah BEDEVA

Editör Editor

Doç. Dr. Zafer AÇAR

Editör Kurulu Editorial Board

Doç. Dr. Bedrettin BASUĞUY
Dr. Öğr. Üyesi Muhammed Bilal TOLAN
Dr. Öğr. Üyesi İbrahim DAĞILMA
Dr. Öğr. Üyesi Hemin OMAR AHMAD
Dr. Öğr. Üyesi Ömer DELİKAYA
Arş. Gör. Adnan AYDINTÜRK
Arş. Gör. Buşra Aslan BAYNAL

Dergi Sekreteryası ve İletişim Secretary of Journal and Communication

Arş. Gör. Hacı İbrahim AYTEKİN

Dergi Yazışma Adresi Correspondence Address

Bingöl Üniversitesi Yaşayan Diller Enstitüsü Müdürlüğü, 12100-Bingöl
Telefon: 0426 216 00 42 • Faks: 0426 216 00 42
Dergi e-posta: buyded@bingol. edu. tr
Enstitü e-posta: bingolyasayandiller@gmail. com

Dergi Tasarım ve Uygulama Magazine Design

Ridwan Xelil



Dergimizde yayınlanan makaleler Turnitin intihal programından geçtikten sonra yayınlanmaktadır.

Dergimizin tarandığı dizinler:



Bingöl Üniversitesi Yaşayan Diller Enstitüsü Dergisi yılda 2 kez yayımlanan, uluslararası hakemli akademik bir dergidir. Yayımlanan yazıların her türlü hukuki ve bilimsel sorumluluğu yazarlarına aittir. Derginin her hakkı saklıdır. Dergide yayımlanan yazılar kaynak gösterilmeksizin kullanılamaz.

Yayın Kurulu ve Danışma Kurulu Editorial Board and Advisory Board

Prof. Dr. Abdulaziz HATİP, Marmara Üniversitesi	Prof. Dr. Yadgar Rasool, Selaheddin University, Iraq
Prof. Dr. Abdullah KIRAN, Muş Alparslan Üniversitesi	Prof. Dr. M. Zahir ERTEKİN, Mardin Artuklu Üniversitesi
Prof. Dr. Abdullah ÖNALAN, Siirt Üniversitesi	Prof. Dr. Vecihi SÖNMEZ, Batman Üniversitesi
Prof. Dr. Celilê Celil, Instut für Kurdologie, Awisturya	Prof. Dr. Abdulcebbar KAVAK, Karabük Üniversitesi
Prof. Dr. Edip ÇAĞMAR, Dicle Üniversitesi	Prof. Dr. Abdülhadi TİMURTAŞ, Van Yüzüncü Yıl Üniversitesi
Prof. Dr. Hasan ÇİÇEK, Van Yüzüncü Yıl Üniversitesi	Prof. Dr. Hayrettin KIZIL, Dicle Üniversitesi
Prof. Dr. Hasan ÇİFTÇİ, Bingöl Üniversitesi	Doç. Dr. Ahmet KAYINTU, Bingöl Üniversitesi
Prof. Dr. Hasan TANRIVERDİ, Dicle Üniversitesi	Doç. Dr. Canser KARDAŞ, Muş Alparslan Üniversitesi
Prof. Dr. Mehmet BARCA, Ankara Sosyal Bilimler Üniversitesi	Doç. Dr. Bedrettin BASUĞUY, Bingöl Üniversitesi
Prof. Dr. Mehmet BİLEN, Dicle Üniversitesi	Doç. Dr. Ercan ÇAĞLAYAN, Muş Alparslan Üniversitesi
Prof. Dr. Mehmet Mahfuz SÖYLEMEZ, İstanbul Üniversitesi	Doç. Dr. İbrahim USTA, Bingöl Üniversitesi
Prof. Dr. Metin YİĞİT, Dicle Üniversitesi	Doç. Dr. Üyesi Mustafa ASLAN, Mardin Artuklu Üniversitesi
Prof. Dr. Mustafa AGAH, Bingöl Üniversitesi	Doç. Dr. Mehmet YAZICI, Bingöl Üniversitesi
Prof. Dr. Mychael CHYET, Washington Library, USA	Doç. Dr. Mustafa GÜNERİGÖK, Sakarya Üniversitesi
Prof. Dr. Nesim DORU, Ankara Sosyal Bilimler Üniversitesi	Doç. Dr. Mustafa ÖZTÜRK, Mardin Artuklu Üniversitesi
Prof. Dr. Nusrettin BOLELLİ, Bingöl Üniversitesi	Doç. Dr. Yakup AYKAÇ, Van Yüzüncü Yıl Üniversitesi
Prof. Dr. Orhan BAŞARAN, Bingöl Üniversitesi	Doç. Dr. Yusuf AYDOĞDU, Bingöl Üniversitesi
Prof. Dr. Salih AKIN, Rouen University, France	Dr. Öğr. Üyesi Asoss M. Qader, Lehrstuhl für Altorientalistik, Universität Würzburg, Almanyaa
Prof. Dr. Seyid Ahmed PARSA, Kurdistan University, İran	Dr. Öğr. Üyesi Hemin Omar AHMAD, Bingöl Üniversitesi

Bu Sayının Hakemleri Reviewers of the This Issue

Doç. Dr. Haşim Özdaş, Van Yüzüncü Yıl Üniversitesi

Doç. Dr. Yaşar KAPLAN, Hakkari Üniversitesi

Dr. Öğr. Üyesi, Shahab VALİ, Mardin Artuklu Üniversitesi

Dr. Öğr. Üyesi Nevzat EMİNOĞLU, Muş Alparslan Üniversitesi

Dr. Öğr. Üyesi Danyal APUHAN, Bingöl Üniversitesi

Dr. Öğr. Üyesi Hidayet SAMUK, Munzur Üniversitesi

Dr. Öğr.Gör. Faez AZİZ ALİ, Van Yüzüncü Yıl Üniversitesi

Dr. Öğr. Üyesi Sinan ÇAKAR, Van Yüzüncü Yıl Üniversitesi

Dr. Öğr. Üyesi Şehmus Kurt, Mardin Artuklu Üniversitesi

Dr. Öğr. Üyesi Ferhat Çiftçi, Muş Alparslan Üniversitesi

Dr. Hikmettin ATLI, Mardin Artuklu Üniversitesi

Dr. Ahmet SEYARİ, MEB

Dr. Leyla Polat, MEB

İÇİNDEKİLER CONTENTS

Kenan Bozkurt • Medeni Öğüt
Avahiya Epîzotê û Vekolîna Motîfan di Çîrokan da:
Wek Mînak Çîroka Gelêrî ya Kerr û Kulik
6-22

Hemin Omar Ahmad
Xalîd Begê Ehmed Paşayê Baban di Arşîvên Osmanî de
23-34

Hıdır Sönmez • Hasan Çiftci
Lüye U Kerzık Ve Lu U Kerce Masalları Üzerinden
Kuzey Ve Güney Lehçelerinde Zazaca Sentaksının Karşılaştırılması
35-64

Mohammed Sedeq Ahmad Naqabi
جوانی سروشت له غهزەلی (ئەز پێم نه‌ما سه‌برو قه‌رار) ی عه‌لی حه‌ریری دا
61-72

Rozerin Aydın
Ji Alîyê Rastîya Zarokan ve Vekolandina Metnên Vegêranê
yên di Pirtûka Dersa Kurmancî ya Pola 5. da
73-93

Mehmet Yıldırımçakar
VI. Sempozyûma Kurdiyatê ya Navneteweyî
Ebdurrehîm Rehmî Hekarî û Mîrasa Wî ya Çandî
93-107